



MUNICIPAL  
**Gazette**  
 MUNICIPALE  
 DE—OF  
**Montreal**

Organe officiel de la Corporation de la Ville de Montréal Official organ of the Corporation of the City of Montreal  
 CANADA

Première année No. 15  
 First Year

16 Mai 1904  
 May

Les abonnements sont reçus chez  
 Le Trésorier de la Ville de Montréal,  
 Hôtel de Ville

Les autres communications doivent  
 être adressées au directeur de  
 "LA GAZETTE MUNICIPALE"  
 Hôtel de Ville

Forward subscriptions to  
 The City Treasurer of Montreal  
 City Hall

All other communications should be  
 addressed to the managing-editor of  
 "The Municipal Gazette"  
 City Hall

TELEPHONE : MAIN 4240 \*

Paraît le lundi matin  
 Published every Monday  
 morning  
 Abonnements \$4 par an  
 Subscriptions \$4 a year  
 Payables d'avance  
 Payable in advance

**DELIBERATIONS**

**COMMISSION DES FINANCES**

Compte rendu de l'assemblée du 6 mai

Sont présents : MM. les échevins Vallières, président, Sadler, Payette, Carter, Ekers, L.-A. Lapointe et DeSerres.

1. Mre Ferguson se présente devant la Commission et demande le règlement de la réclamation de Dame Veuve Curtis dont le mari a été tué par un choc électrique, l'an dernier.

M. l'échevin Ekers propose  
 "Attendu que la Commission a examiné ladite réclamation ;

"Qu'il soit résolu d'offrir la somme de \$300 en règlement de toute réclamation, le tout sujet à l'approbation des avocats de la Ville".

La Commission se partage sur cette proposition :  
 Pour : Sadler, Ekers, Carter et DeSerres—4.  
 Contre : Lapointe et Vallières—2.

Cette proposition est ainsi affirmative.

2. Soumises des requêtes (1) de la part de l'Association des Journalistes Canadiens-français, demandant un octroi de \$500 en rapport avec la prochaine convention des journalistes canadiens-français de l'Amérique ;

(2) De l'Association Médicale Canadienne-Française de l'Amérique du Nord, demandant que la Ville fasse une réception aux délégués qui seront présents au deuxième Congrès des médecins, qui doit se tenir en juin.

Renvoyées à la sous-commission des réceptions civiles pour examen et rapport vendredi prochain, si possible.

3. Soumise une lettre de M. H.-H. Henshaw, secrétaire-trésorier de la M. L. H. & Co., au sujet de la note de la compagnie pour la fourniture de la force motrice à la station des pompes du haut niveau.

Soumis à ce sujet un rapport de la Commission de l'Aqueduc.

Résolu : De souscrire audit rapport de la Commission de l'Aqueduc, (sujet à l'approbation des avocats de la Ville).

4. Soumis un état de l'assistant-trésorier de la Ville, établissant les détails des taxes en souffrance jusqu'à date. Déposé sur le bureau.

5. Soumis un rapport de la Commission de la Voirie demandant un crédit additionnel de \$1,000 pour compléter la construction de l'égoût de la rue Nicolet. Il est

Résolu : De souscrire audit rapport.

6. Des lettres de (1) dame J.-H. Bergeron et des "amis de l'Hôtel-Dieu" demandant une subvention re le service d'ambulance, (2) de la "National Traders and Labor Council" re la Ferme Industrielle sont

Déposées sur le bureau.  
 7. Soumise une lettre du "Builders' Exchange", demandant que son institution soit reconnue dans les questions d'arbitrage.  
 Déposée aux archives.

**FINANCE COMMITTEE**

Report of Meeting, held the 6th May.

Present: Ald. Vallières, chairman, Sadler, Payette, Carter, Ekers, L. A. Lapointe and DeSerres.

1. Mr. Ferguson, advocate, appeared before the committee, and asked for a settlement of the claim of Mrs. widow Curtis, whose husband was killed by an electric shock last year.

Ald. Ekers moved: "Whereas the Committee have examined said claim be it resolved that a sum of \$300 be offered in full settlement of the same, the whole subject to the approval of the City Attorneys.

The Committee divided thereon:

Yeas: Sadler, Ekers, Carter and DeSerres—4.

Nays: Lapointe, Vallières—2.

So it passed in the affirmative.

2. Submitted and read petitions (1) from the French Canadian Journalists' Association for a grant of \$500 in connection with the coming convention of the French Canadian Journalists of America.

(2) From the French Canadian Medical Association of North America, asking that the courtesies of the City be extended to the delegates attending the 2nd. Medical Congress in June.

Referred to the sub-committee re civic receptions for examination and report for Friday next, if possible.

3. Submitted and read a letter from Mr. H. H. Henshaw, secretary-treasurer M. L. H. & Power Co., in connection with the company's account for power supplied to the H. L. pumping station.

In this connection submitted and read a report from the Water Committee anent said matter.

Resolved: To concur in the said report of the Water Committee (subject to the approval of the City Attorneys).

4. A statement from the Assistant City Treasurer, showing the outstanding taxes to date, was.  
 Laid on the table.

5. Submitted and read a report from the Road Committee for a further appropriation of \$1,000 to complete Nicolet Street sewer.

It was

Resolved: To concur therein.

6. Letters from (1) Mrs J. H. Bergeron and from friends of Hôtel-Dieu for a grant re ambulance service. (2) National Trades and Labor Council re industrial farm were

Laid on the table.

7. Submitted and read a letter from the Builders' Exchange, asking that their status be recognized in matters of arbitration.

Filed of record.